

EXTRAIT DE PROCÈS-VERBAL

SÉANCE ORDINAIRE du Conseil municipal de Dollard-des-Ormeaux tenue au 12001 boulevard De Salaberry, Dollard-des-Ormeaux, le 9 décembre 2014 à 19 h 30

14 1202

DEMANDE À HYDRO-QUÉBEC DE MODIFIER SON PROJET DE RÉFECTION DU POSTE SAINT-JEAN

ATTENDU QUE le poste Saint-Jean d'Hydro-Québec devra être alimenté par une nouvelle ligne en provenance du poste des Sources, situé à moins de 3 kilomètres ; et

ATTENDU QUE l'emprise où cette ligne serait construite est très proche des résidences de Dollard-des-Ormeaux :

Il est
proposé par le Maire Janiszewski
appuyé par tous les conseillers présents

QU'au nom du Conseil et des résidants qui ont signé la pétition ci-attachée,

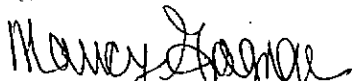
D'aviser Hydro-Québec que, dans le cadre du projet de réfection du poste Saint-Jean, le Conseil de la Ville de Dollard-des-Ormeaux n'acceptera rien d'autre que l'installation d'une ligne souterraine entre les postes des Sources et Saint-Jean ; et

QUE copie de cette résolution soit transmise à M. Thierry Vandal, Président-directeur général d'Hydro-Québec, à M. Pierre Arcand, ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles, à M. David Heurtel, ministre du Développement durable et de l'Environnement, à M. Carlos Leitao, ministre des Finances et à M. Philippe Couillard, Premier Ministre du Québec.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

(signé) Edward Janiszewski
Maire / Mayor

COPIE CONFORME, le 10 décembre 2014


Nancy Gagnon, Greffière adjointe / Assistant City Clerk

EXTRACT FROM MINUTES

REGULAR MEETING of the Municipal Council of Dollard-des-Ormeaux held at 12001 De Salaberry Boulevard, Dollard-des-Ormeaux, on December 9, 2014 at 7:30 p.m.

REQUEST TO HYDRO-QUÉBEC TO REVISE ITS REFURBISHING PROJECT OF THE SAINT-JEAN SUBSTATION

WHEREAS the Hydro-Québec Saint-Jean substation will have to be supplied by a new supply line from the des Sources substation, situated less than 3 kilometres away; and

WHEREAS the right-of-way where the supply line will be built is very close to residences of Dollard-des-Ormeaux;

It is
moved by Mayor Janiszewski
seconded by all the Councillors present

THAT in the name of Council and the residents who signed the attached petition,

To advise Hydro-Québec that, within the scope of the project to refurbish the Saint-Jean substation, the Council of the City of Dollard-des-Ormeaux will accept nothing less than the construction of an underground supply line between the des Sources and Saint-Jean substations; and

THAT copy of the resolution be sent to Mr. Thierry Vandal, President-Director General of Hydro-Québec, to Mr. Pierre Arcand, Energy and Natural Resources Minister, to Mr. David Heurtel, Sustainable Development and Environment Minister, to Mr. Carlos Leitao, Finance Minister and to Mr. Philippe Couillard, Prime Minister of Québec.

CARRIED UNANIMOUSLY

SD2014-200-0254

(signé) Nancy Gagnon
Greffière adjointe / Assistant City Clerk

Lettre des citoyens contre l'implantation de la nouvelle ligne de 315 Kv par Hydro Québec dans un milieu urbain – ville de Dollard-des-Ormeaux – avec une densité de population très élevée

Suite à l'annonce de Hydro Québec qui a l'intention d'implanter une ligne de 315 Kv en plein milieu urbain – sur le territoire de la ville de Dollard-des-Ormeaux, nous voulons exprimer notre ferme opposition contre ce projet, sous la forme dont il nous a été présenté actuellement par Hydro Québec.

Le projet d'Hydro Québec vise à implanter des pylônes en treillis métalliques ou tubulaires à côté des pylônes de 120 Kv qui sont déjà en place sur le territoire de la ville de Dollard-des-Ormeaux, en arrière de la bâtisse de la ville.

Nos arguments contre ce projet :

1. Le projet comporte des infrastructures énormes imposées par l'installation d'une ligne électrique de 315 Kv.
La réglementation urbaine stipule que les lignes de 315 Kv doivent faire l'objet d'une procédure d'évaluation environnementale : études d'impact d'une telle installation et l'obligation de tenir des audiences devant le BAPE - Bureau d'audiences publiques sur l'environnement - www.bape.gouv.qc.ca/ - ce qui n'a pas été fait par Hydro Québec dans le cas présent.
2. La ligne de 315 Kv devrait se situer dans un milieu urbain très dense – plusieurs milliers d'habitants subiront des conséquences directes et sérieuses.
3. Selon l'emplacement proposé par Hydro Québec, la ligne passera à moins de 20 mètres de plusieurs propriétés (voir les photos annexées) et à moins de 30 mètres de la bibliothèque du Centre civique de Dollard-des-Ormeaux, et de résidences pour personnes âgées. Plusieurs conséquences doivent être prises en considération.

A. Conséquences sur la santé des habitants :

1. Les effets des champs électromagnétiques générés par les lignes aériennes de 315 Kv situées dans la proximité des habitations constitue un risque grave avec des conséquences et séquelles sur la santé physique et mentale des gens (enfants, adultes et aînés) qui habitent les zones environnantes, et ce à court, moyen et long terme.
Plusieurs études documentées ont démontré qu'il existe un lien direct entre la présence des champs électromagnétiques et un taux élevé de cancers, de leucémie, de dépression, ou de maladies touchant le système nerveux et le système nerveux central chez les individus qui habitent dans la zone des lignes électriques de 315 Kv. Conséquemment, le risque est deux fois plus élevé d'être victime de ces maladies pour les gens qui habitent à proximité d'une installation électrique de 315 Kv, ce qui fait le présent projet totalement inacceptable.
2. Le bruit permanent généré par les lignes de 315 Kv (proche des habitations) et son influence sur la santé auditive et le bien-être des habitants.

B. La valeur des immeubles

L'implantation de la ligne de 315 Kv aurait aussi comme grave conséquence la dévaluation importante des propriétés situées à proximité de ces installations, car personne ne veut acheter une propriété où l'environnement apportera des conséquences néfastes sur la santé de sa famille.

C. Conséquences urbanistiques

En implantant une autre série de pylônes électriques à côté de ceux qui existent déjà va créer un site de forêt de pylônes en plein milieu urbain, totalement inesthétique et inacceptable. Nous essayons d'embellir notre environnement en plantant des arbres, des arbustes, des fleurs, et non des pylônes métalliques complètement inadéquats.

D. Les activités récréatives et touristiques

Le fait que la ligne de 315 Kv soit située à moins de 10 mètres de la piste cyclable, qui est un espace d'agrément pour adultes et enfants, la fera pratiquement inutilisable à cause des effets nocifs du champ électromagnétique et du bruit causé par les installations.

Nous comprenons qu'il puisse avoir une demande croissante d'électricité dans notre quartier, mais le développement urbanistique ne doit pas se faire au détriment des conditions de vie normale et saine des habitants, des citoyens et des contribuables. Si la demande d'électricité va augmenter dans l'avenir, Hydro Québec et les autres institutions impliquées dans tels travaux doivent prendre en considération la situation des résidents et surtout envisager des solutions viables pour les gens qui y habitent.

Le projet actuel proposé par Hydro Québec dans notre zone de résidence peut être une solution convenable pour eux, mais aucunement pour les gens qui habitent dans cette zone urbaine. Ce genre d'installation a été mise en pratique dans les années '60, quand la densité de la population était plus faible et quand il n'y avait pas d'autres solutions, comme aujourd'hui. En 2014, il existe des meilleures solutions que tout le monde connaît, Hydro Québec inclusivement, car ils ont choisi, dans le cadre d'autres projets, des options d'implantation d'installations préférables et améliorées.

Solution proposé par les habitants et tous ceux concernés directement par ce projet :
ENFOUIR LES LIGNES ÉLECTRIQUES

C'est d'ailleurs une affirmation faite par Hydro Québec à cet égard et qu'on cite ici :

« En plus d'améliorer l'environnement visuel, l'enfouissement du réseau protège les installations électriques des intempéries et de la végétation, sans oublier qu'on gagne de l'espace. Au Québec, environ 11% des lignes de distribution sont souterraines. Ces données sont comparables aux taux d'enfouissement ailleurs au Canada. Plus de la moitié du réseau montréalais est souterrain, soit plus de 4 106 Kilomètres de lignes de distribution. »

Nous demandons par notre pétition que Hydro Québec utilise dans le projet actuel la même technologie choisie dans le cadre d'autres de ses projets, tels les suivants :

Poste de Limoilou à 230-25 kV et ligne souterraine à 230 kV de Québec-Limoilou

<http://www.hydroquebec.com/projets/limoilou/projet-en-bref.html>

Reconstruction du poste De Lorimier à 315-25 kV et lignes souterraines à 315 kV

<http://www.hydroquebec.com/projets/delormier.html>

Nouveau pont pour le Saint-Laurent – Déplacement de la ligne à 315 kV Hertel-Viger

<http://www.hydroquebec.com/projets/hertel-viger.html>

Poste Saint-Patrick à 315-25 kV

<http://www.hydroquebec.com/projets/saint-patrick.html>

Pour de plus amples renseignements au sujet de notre regroupement, auquel vous êtes invités et encouragés à vous joindre, veuillez consulter le site ici-bas mentionné :

Facebook : Build it Underground DDO

Regroupement des citoyens pour l'enfouissement des nouvelles lignes électriques de 315 kV d'Hydro Québec

Comité des citoyens : Vincent Chevalier et Gabriel Oprovinci

biuddo@outlook.com

Facebook Group : "Build it Underground DDO"

TRÈS IMPORTANT

Nous vous encourageons également à répondre à la demande d'Hydro Québec de compléter en ligne leur questionnaire sur ce projet en exprimant vos préoccupations et en envoyant vos commentaires avant le 12 Décembre 2014, à l'adresse suivante:

<https://www.hydroquebec.com/sefco/formulaires/fr/avis-ligne-saint-jean.html>

(English version follows here below)

**Letter from citizens against the implementation of the new 315 Kv line by Hydro-Québec
in an urban area - city of Dollard-des-Ormeaux
Where the population density is very high**

Following the announcement of Hydro-Québec who intends to implement a 315-Kv electrical power line in an entirely urban area - on the territory of the city of Dollard-des-Ormeaux, we want to express our firm opposition against this project, in the form in which it was presented to us currently by Hydro-Québec.

This Hydro Quebec project aims to implement huge electrical towers - wire or tubular, next to the 120 Kv-towers that are already in place on the ground of the city of Dollard-des-Ormeaux, behind the building of the city.

Our arguments against this project:

1. The project involves huge infrastructure imposed by the installation of a 315 Kv power line.

The urban regulation stipulates that the 315 Kv power lines must be subject to an environmental assessment process: studies of impact and consequences of such facilities and the obligation to hold hearings before the BAPE/OPHE - Office of public hearings on the environment - www.bape.gouv.qc.ca/ - which has not been done yet by Hydro-Québec in this case.

2. The 315 Kv power line would be located in a very dense urban area - several thousands of residents will have to cope with direct and serious consequences.
3. Depending on the location proposed by Hydro-Québec, the line will be set at less than 20 meters away from several properties (see attached photos) and within 30 meters of the Dollard-des-Ormeaux Civic Center Library. Serious impacts and consequences must be taken into account.

A. Consequences on the health of the inhabitants:

1. The effects of electromagnetic fields generated by the 315 Kv power lines which would be located in the proximity of residential areas risk to cause serious damages on the physical and mental health of people (children, adults and seniors) who live in these areas, consequences which may be on a short, medium or long term.

Several documented studies have shown that there is a direct link between the presence of electromagnetic fields and a high rate of cancers, leukemia, depression, or diseases affecting the nervous system and the central nervous system in individuals who live in the area of the 315 Kv power installations. Consequently, the risk of being a victim of these diseases is more than double for people who live near an power line of 315 Kv, which makes the present Hydro Québec project totally unacceptable.

2. Permanent noise generated by the 315 Kv electrical installations (close to residential homes) and its impact on hearing health and well-being of the inhabitants.

B. The value of buildings

The implementation of the 315 Kv power line would also cause a significant devaluation of the properties located near these facilities, since no one would want to purchase a residence in an area with such damaging consequences for the human health.

C. Urban consequences

By implementing a series of electrical towers next to the ones which already exist on the DDO city location will create a site of forest-like towers in an urban area, totally repellent and improper. We try to beautify our environment by planting trees, plants, flowers, and are not willing to accept these disturbing metal towers.

D. Recreational and tourist activities

The fact that the 315 Kv power line is located within 10 meters of the cycling road, which is a sport activities area for adults and children, will make it virtually impracticable due to the harmful effects of the electromagnetic field and the noise caused by the facilities.

We understand that there may be a growing demand for electricity in our city, but the inner-city facilities, such as the Hydro Québec project, should not affect in any way the normal and healthy life conditions of the inhabitants, citizens and taxpayers. If the electricity demand increases in the future, Hydro-Québec and other organizations/government involved in such projects should take into account the residents' situation and their life conditions and consider more viable solutions when it comes to such projects.

The current 315 Kv power line project proposed by Hydro-Québec in our residential area may be convenient and viable for this company but not for the people living in this neighborhood. This type of installation was put in practice in the '60s, when the population density was lower and there were no other solutions, like today. In 2014, improved and advanced solutions exist and everyone knows them, including Hydro-Québec, who put such solutions into practice in other projects.

Solution proposed by the residents and all those directly concerned by this project:
BURRY THE POWER LINES IN THE GROUND

We just want to quote a statement made by Hydro-Québec :

"In addition to improving the visual environment, the burial of power lines network protects electrical facilities from weather and vegetation, let alone the fact that we gain space. In Quebec, approximately 11% of power lines are underground. This percentage is comparable to power lines burial rates elsewhere in the Canada. More than half of the Montreal electrical network is underground, which means more than 4 106 kilometers of power distribution lines."

We are requesting that, in the present project, Hydro Quebec make use of the same technology as they did in the past in other of their developments which are mentioned here below:

Limoilou Project - 230-25 kV and 230 kV - underground built power line, Québec-Limoilou

<http://www.hydroquebec.com/projets/limoilou/projet-en-bref.html>

De Lorimier power station reconstruction - 315-25 kV and 315 kV underground built power line

<http://www.hydroquebec.com/projets/delorimier.html>

New bridge over Saint-Laurence – Shifting the 315 kV Hertel-Viger line

<http://www.hydroquebec.com/projets/hertel-viger.html>

Saint-Patrick power station - 315-25 kV

<http://www.hydroquebec.com/projets/saint-patrick.html>

For more information about our group, which you are invited and encouraged to join, please visit us on the site mentioned below:

Build it Underground - Dollard-des-Ormeaux

Citizens' assembly for building underground the new 315 kV Hydro Quebec power lines

Citizen Committee : Vincent Chevalier and Gabriel Oprovinci

biuddo@outlook.com

Facebook Group : "Build it Underground DDO"

VERY IMPORTANT

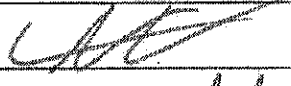
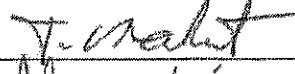
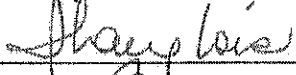



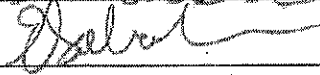

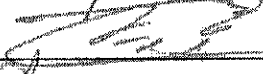

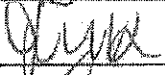


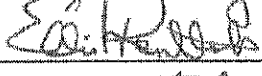



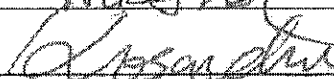
You are also kindly asked to comply with the request of Hydro Québec and complete online their questionnaire regarding this project by expressing your concerns and sending your comments before December 12, 2014 at the following address:

<https://www.hydroquebec.com/sefco/formulaires/fr/avis-ligne-saint-jean.html>

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
1	VINCENT Chevalier	172 MONTEVISTA	514-978-8469	
2	TOM MAKUT	122 MONTEVISTA	514-685-6590	
3	Ingrid Langlois	151 MONTEVISTA	514-499-5319	
4	Herold J. GARCIA	180 Montevista	514-685 9517	
5	Durand	1166 Montevista	514-684 4360	
6	Naeme Sullivan	1166 Montevista	514 684 4360	Naeme Sullivan
7	Zohar Khar	1166 Montevista	514 231 3839	
8	E. Sahakian	154 Montevista	514 683 9480	
9	Mrs Malik	158 Montevista	514-684-0704	
10	M. J. Ma La Kumbi	142 Montevista	514-684-0148	
11	M. J. M. PAVAN	140 Montevista	514 822 1111	
12	Segu	134 Montevista	514 683 3031	
13	LOUISA PINTO	124 MONTEVISTA	514 685 7021	
14	J. FRAZAO	124 MONTEVISTA	514 952 0073	
15	E. Reinhardt	120 Montevista	514-683-0578	
16	Hala Isber	108 Montevista	(514) 685 8425	
17	VIDA GARYS	114 Montevista	514-685-5481	V. Garys
18	JOHN GARYS	114 MONTEVISTA	514 404 4671	
19	Fadia Daniel	151 ALBARETO	(514) 945 5740	
20	Nora Shal	153 Albareto	514 696 7051	Nora Shal
21	Ko Soychev	155 Albareto	514 794 9271	

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

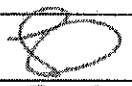
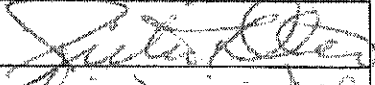
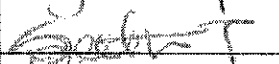

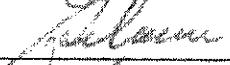
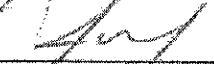


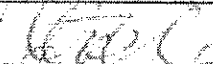





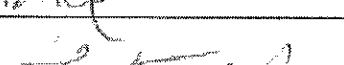

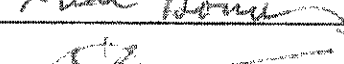
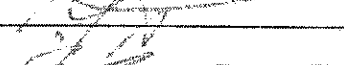
We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
22	Shona Kirkpatrick	174 Montevista	514 685-1159	Shona Kirkpatrick
23	MIRIAM LALLI	223 Montpellier	(514) 676-5749	Miriam Lalli
24	Benny DeShields	227 Montpellier	(514) 686-5018	Benny DeShields
25	JAGSIR CHANDOK	233 Montpellier	514 585 0556	Jagsir Chandok
26	RANJIT CHANDOK	233 Montpellier	514 869 6499	R. S. M.
27	ANASTASIA KONSTANTINOPOULOU	239 Montpellier	514-624-5339	Anastasia Konstantinopoulou
28	Shahingaz Ahmad	241 Montpellier	514-696-1089	Shahingaz Ahmad
29	Theresa Garofalo	243 Montpellier	514-696-5921	Theresa Garofalo
30	ANTHONY RUSSO	245 Montpellier	514-808-9822	Anthony Russo
31	Shane Nunes	245 Montpellier	514 816-6306	Shane Nunes
32	Thomas Hum	450 Frontenac	514-973-0694	Thomas Hum
33	NOUR EL-SAKKARY	261 Maupasant	514 696-6297	Nour El-Sakkary
34	HOA DAO	267 Maupasant	514 288 9880	Ha Dao
35	Adam Peretz	271 Maupasant	514-886-7205	Adam Peretz
36	JOSEPH MOSKOW	269 Maupasant	514-676-8693	Joseph Moskow
37	Michael Szwarc	103 Louis Riel	514-922-4990	Michael Szwarc
38	MARCEL BONDURAS	109 LOUIS-RIEL DR	514-683-7754	Marcel Bonduras
39	GABRIEL OPROVICI	15 Papillon	514-685-8483	Gabriel Oprovic
40	Tina Stori	172 Montevista	514-683-3421	Tina Stori
41	George Kolokotronis	1139 Tecumseh	514-685-3854	George Kolokotronis
42	SHERIF SHEWDA	1141 TECUMSEH	514-296-7297	Sherif Shewda
43	SORABE CHIRIAN PERELLO	176 MONTEVISTA	514-421-3641	Sorabe Chirian Perello

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
44	ALLANA SWARTZ	19 RUE PAILLON	514-885-2557	
45	NICOLA ADRESA	19 RUE PAILLON	514-928-4972	NADRESA
46	PAUL VERELLI	160 MONTEVISTA	514-299-8182	Am Verelli
47	PIETRO DI LEO	168 MONTEVISTA	514-685-7334	
48	LUISA MINICCI DI LEO	168 MONTEVISTA	514-685-7334	Luisa Minicci Di Leo
49	CHRIS DI LEO	168 MONTEVISTA	514-685-7334	Chris Di Leo
50	Amphylipops	131 Louis Riel	514-531-5544	Amphylipops
51		138 Louis Riel	514-900-9493	
52	RODOLPHE CHIRANI	129, LOUIS RIEL	514-685-4208	
53	HUGO VILCHEZ	127 LOUIS RIEL	514-683-7699	
54	HANWIL KHENFIR	125 Louis Riel	514/5813823	
55	ILIJAS ILIC	125 Louis Riel	514-827-8925	
56	SEITAN JOUIN	119 Louis Riel	514-255-6307	
57	VALERIE GIROUX	119 LOUIS RIEL	514-542-3032	
58	BERNARD LAFLETT	115 "	514-684-0912	
59	J. BOUQUET	115 Rue L. RIEL	"	
60	RAMI KUNITH	111 Louis Riel	514-944-1502	
61	BIMBA KUNITH	"	514-934-120	
62	LISE LAPOINTE	116 Louis Riel	514-683-3721	
63	ANDRE DONAIS	116 Louis Riel	514-683-3826	
64	NAIFI MALOUF	118 Louis Riel	514-683-1760	
65	Salim Malouf	118 Louis Riel	514-683-1760	

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
66	Sara Shamsian	140 Louis Riel	514-684-0008	[Signature]
67	Lisette Bouché	120 Louis Riel	514-684-0008	[Signature]
68	Jasmin Shamsian	120 Louis Riel	514-684-0008	[Signature]
69	Betty Reyes	124 Louis Riel	514-977-0438	[Signature]
70	JUAN MANUEL GONZALEZ GALINDO	124 Louis Riel	514-501-2740 514-685-0438	[Signature]
71	JUAN MANUEL GONZALEZ REYES	124 Louis Riel	514-977-0438	[Signature]
72				
73				
74				
75				
76				
77				
78				
79				
80				
81				
82				
83				
84				
85				
86				
87				

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
46	Asnley Sahakian	154 Montevista, D.D.	514-683-9480	Asnley Sahakian
47	George Sahakian	154 Montevista D.D.	514-956-9899	George Sahakian
48	YVES LANGELE	131 MONTEVISTA	514 992-2300	Yves Langelier
49	Jacqueline Luo	129 Montevista D.D.	514-683-0296	Jacqueline Luo
50	Xiaoming Luo	129 Montevista D.D.	514-683-0296	Xiaoming Luo
51	Armen Sahakian	123 MONTEVISTA D.D.	514-421-9906	Armen Sahakian
52	Zohrab Sahakian	123 Montevista D.D.	514-458-7088	Zohrab Sahakian
* 53	Margaret Sahakian	123 Montevista	514-685-0846	Margaret Sahakian
54	PATRIK	113 Montevista	514-684-1735	Patric
55	KULDIP BHULLER	107 MONTEVISTA	514-685-2711	Kuldip Bhuller
56	KIRISH BHULLER	107 MONTEVISTA	514-777-2008	Kirish Bhuller
57	Jing. Lin	101 Montevista	514-684-8688	Jing Lin
58	F. ADRIAN	186 MONTEVISTA	514 683 3456	F. Adrian
59	M. VELTRI	186 MONTEVISTA	514 683 3456	Man. Velti
60	LAFORET	178 Montevista	514 963 3842	Laforet
61	OSBORN	178 Montevista	514 963 3842	Osborn
62	Elbina Leo	178 Montevista	514 283 0382	Elbina Leo
63	Elbina Leo	"	"	Elbina Leo
64	Elbina Kim	"	"	Elbina Kim
65	Jian Yang Chen	141 Montevista	514 421 8668	Jian Yang Chen
66	Jianfeng Guo	"	"	Jianfeng Guo
67				
68				

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
23	Maria Victoria Rallo	153 Montevista	514-684-6362	Maria Victoria Rallo
24	Peter Adomah Pares	153 Montevista	514-684-6362	P. Pares
25	Eduardo Alarcon	153 Montevista	514-684-6362	E. Alarcon
26	Elizaga Mari Mazonja	153 Rue Montevista	(514) 449-5032	Elizaga Mari Mazonja
27	KARER MINDE	155 Montevista	(514) 685-3484	K. Minde
28	RICHARD GUT	157 MONTEVISTA	(514) 685-3484	Richard Gut
29	NADINE GUT	157 MONTEVISTA	514-685-3484	Nadine Gut
30	HAGEY ANDRU	159 Montevista	514-684-4992	H. Andru
31	L. ALEXANDRU	3 ARBRES	514-696-3072	L. Alexandru
32	TIMO KIRST	161 Rue Montevista	514-542-3514	T. Kirst
33	MICHEL KNOT	163 Montevista	514-683-6666	M. Knot
34	Marc-André Knot	163 Montevista	514-683-0500	M. Knot
35	MATHIEU KNOT	163 Montevista	514-683-0500	M. Knot
36	PATRICIA LOURMEDE	163 Montevista	514-683-0500	H. Knot for P. Lourmede
37	DAVID KNOT	163 Montevista	514-683-0500	H. Knot for D. Knot
38	SHIRLEY PETEL	167 Montevista	514-683-9778	Shirley Petel
39	ANNA SCALIA	169 Montevista	514-421-9616	A. Scalia
40	ADRIANA DiDONDIO	171 Montevista	514-681-0503	A. DiDondio
41	Jan-Luc Bigras	171 Montevista	" " "	J. Bigras
42	Marc-Antoine Bigras	171 Montevista	" " "	M. Bigras
43	Peter Salvo	210 Montevista	514-683-6065	P. Salvo
44	PETER SALVO	" "	514-519-2475	P. Salvo
45	NATASHA HUGHES	" "	514-214-6065	N. Hughes

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.


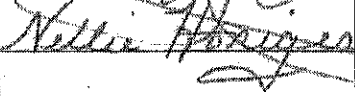
We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
1	Jeffrey Deneault	156 Montevista	514.683.9562	[Signature]
2	Victoria Hayman	156 Montevista	514-683-9562	[Signature]
3	Lynette Gilmore	156 Montevista	514-683-9562	[Signature]
4	Susan Hodgson	152 Montevista	514-684-2128	[Signature]
5	MURRAY HODGSON	152 Montevista	"	[Signature]
6	Nafsica Antypas	216 Montevista	514-683-3867	[Signature]
7	Milada Antypas	173 Montevista	514-421-2198	[Signature]
8	Frosso Antypas	173 Montevista	514-421-2198	[Signature]
9	Lise Lussier	214 Montevista	514-684-5993	[Signature]
10	NORMAND LUSSIER	214 MONTÉVISTA	514-684-5993	[Signature]
11	Gary Nault	206 Montevista	514-683-1106	[Signature]
12	EMILIO	204 Montevista	514-684-2558	[Signature]
13	LARI	204 Montevista	514-991-6974	[Signature]
14	RON MEHLA	200 MONTÉVISTA	514 683 5391	[Signature]
15	Frank Deschamps	156 Montevista	514 684 7951	[Signature]
16	Chris Scherren	156 Montevista	514 683-9480	[Signature]
17	ANTHONY VERILLI	160 MONTÉVISTA	514-421-1594	[Signature]
18	Elizabeth Pinto	145 Montevista	514-685-6955	[Signature]
19	Talisa Gonçalves	145 Montevista	514 440 0898	[Signature]
20	Joel Gonçalves	145 Montevista	514 924 1563	[Signature]
21	Marc-Benoît Rati	151 Rue Montevista	514-711-7117	[Signature]
22	Danny Lussier	149 Montevista	514 683 5755	[Signature]

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
69	JOE HONIGES	312 MONTREAL	514-685-3932	
70	NELLIE HONIGES	11	11	
71				
72				
73				
74				
75				
76				
77				
78				
79				
80				
81				
82				
83				
84				
85				
86				
87				
88				
89				
90				
91				

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

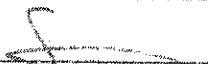
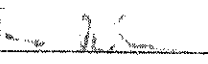

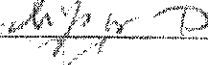

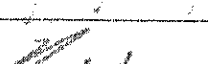
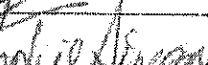

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
1	CARDIEN OPADVICI	15 rue Papillon DDO	514 893-8483	Cardien
2	GABRIEL OPADVICI	15 rue Papillon DDO	514 972-8483	G.O.
3	ANDREA IVORAS	27 rue Papillon DDO	514 684-2509	A Ivoras
4	AUGUSTIN IVORAS	27 rue Papillon DDO	514 684-2509	A Ivoras
5	KARIMA BEHMANI	18 rue PAPILLON DDO	514-461-8389	Karima
6	JAMAL ABOUZEID	18 rue PAPILLON DDO	514-685-2389	Jamal
7	NABIL ABOUZEID	18 rue PAPILLON DDO	514-710-8150	Nabil ABOUZEID
8	AFIFA CHOUHAIH	29 RUE PAPILLON D.D.O	514-683-1428	Afifa
9	EDGEMIE AKTUS	25 rue Papillon D.D.O	514-685-0677	Edgemie
10	RICHARD LANGLOIS	25 RUE PAPILLON D.D.O.	514-685-0677	R. Langlois
11	VALERIE LANGLOIS	25 PAPILLON D.A.O.	514-685-0177	R. Langlois pour VALERIE (travail)
12	GURMIT SOOCH	14 Pablon DDO	514 684 7482	Gurmit
13	PABBIT KURL	14 Pablon DDO	514 684 7482	Pabbit
14	PABBIT SOOCH	14 Pablon DDO	514 833 2537	Pabbit
15	NAUDIP KURL	14 Pablon DDO	514 684 7482	Naudip
16	GURMIT SOOCH	14 Pablon DDO	514 684 7482	Gurmit
17	PABBIT KURL	14 Pablon DDO	514 684 7482	Pabbit
18	BANI KAUR	14 PAPILLON DDO	514 622 5118	Bani Kaur
19	FADWI TURKMANI	29 RUE PAPILLON DDO	514 685 1428	Fadwi
20	JOYCE CHADI	23 PAPILLON D.D.O	514-685-1375	Joyce Chadi
21	SAMI ELKHOLY	23 PAPILLON D.D.O	514-685-1375	Sami Elkholy

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.









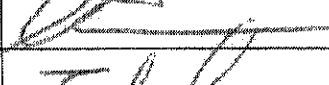
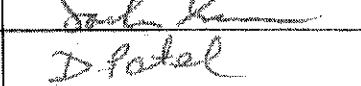
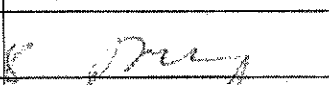
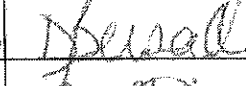
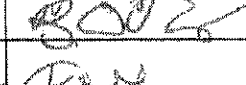

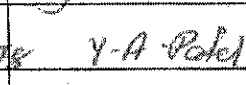
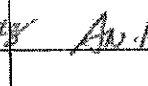



We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
44	Stefan Muzeranu	16 papillon	514 636 0306	
45	Felix B. Lal	16 papillon	514 636 0306	
46	Xiang: Kong	12 Papillon	514 685 5267	
47	Liping Dong	12 Papillon	514 685 5267	
48	Wei: zhang Shen	8 Papillon	514 685 5557	
49	Ning Yuns	8 Papillon	514 685 5557	
50	Peter Quilliam	10 Papillon	514 683 7630	
51	Sophie Simoneau	10 Papillon	514 683 7630	
52				
53				
54				
55				
56				
57				
58				
59				
60				
61				
62				
63				
64				
65				

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
110	ANDRÉ BODDET	133 BARCELONE	514-685-8567	
111	Diane Lapierre	133 BARCELONE	514-685-8867	
112	Henri Lapierre	133 BARCELONE	514-685-8867	
113	Henri Lapierre	133 BARCELONE	514-685-8867	
114	SALCAR/Dale	137 BARCELONE	514-683-1370	
115	SALCAR/DALE	137 BARCELONE	514-683-1370	
116	Reinblatt Gerald	141 BARCELONE	514-206-2860	
117	Reinblatt, Sherron	~	514-206-8841	
118	XUE, MEIQIN	145 BROWN	514-207-8713	
119	RANDY ALONSO	147 BARCELONE	514-804-3865	
120	SHAWN ALONSO	147 BARCELONE	514-824-5735	
121	Mitch Goldfarb	149 BEECH	514-892-5874	
122	Joan Goldfarb	149 BEECH	514-892-5874	
123	Philip Patel	151 BARCELONE	514-752-1265	
124	Zoe Zou	150 BROWN	438-529	
125	Dominique Bensadoun	155 BARCELONE	514-817-6746	
126	Brian O'Keilly	155 BARCELONE	514-817-6716	
127	Kishor Patel	157 BARCELONE	514-683-4847	
128	Tarshreen Patel	157 BARCELONE	514-682-4847	
129	Yogini Patel	159 BARCELONE	514-683-2978	
130	Anil Kumar Patel	159 BARCELONE	514-683-2978	
131				

Poste Saint-Jean à 315-25 kV et ligne d'alimentation à 315 kV

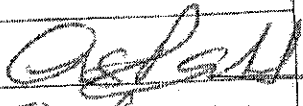
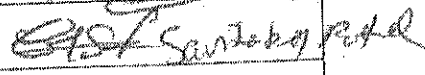
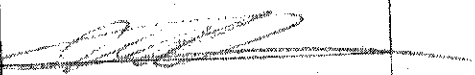
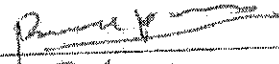

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
110	Maria Davoli	111 Barcelone	514-752-0630	Maria A. Davoli
111	Stephane Le Francois	" "	514-752-0630	S. Le Francois
112	Yuval Eldor	113 Barcelone	514-815-5188	Yuval Eldor
113	NICANOR TABAO	115 BARCELONE	514-752-0759	Nicanor
114	MELITA TABAO	115 BARCELONE	514-752-0759	Melita
115	NEVES TABAO	" "	" "	Neves
116	ANNEMARIE TABAO	" "	" "	Annemarie
117	ANTHONY ALVARADO	" "	" "	Anthony
118	Majid Parso	119	514-560-2932	Majid
119	Alehi	119	"	Alehi
120	Ayda Parso	119	"	Ayda
121	Kerry Hennessy	123 Barcelone	514-676-1045	Kerry
122	Sylvain Daulton	123 Barcelone	" " "	Sylvain
123	ANDERSON B ALMEIDA	125 BARCELONE	514 653-7059	Anderson
124	LUCIANA K. MAGALHAES	125 BARCELONE	" " "	Luciana
125	Harinder Arora	127 Barcelone	514-389-9053	Harinder
126	Narangin Singh	127 Barcelone	514-389-9053	Narangin
127	Bobby Singh	127 Barcelone	"	Bobby Singh
128	Narinder Kaur	127 Barcelone	"	Narinder Kaur
129	Korumbak	129 Barcelone	514-683-2822	Korumbak
130	Pargat Singh	129 Barcelone	514-683-2822	Pargat Singh
131	NAJWA CHOTILA	131 "	514-752-2562	Najwa

Nous, citoyens de Dollard-Des-Ormeaux, demandons à Hydro Québec de construire sous terre la nouvelle ligne d'alimentation de 315 kV entre les postes du Boulevard Saint-Jean et Des Sources.

We, citizens of Dollard-des-Ormeaux, ask Hydro Quebec to build the new 315 kV powerlines underground between the two stations of Boulevard St-Jean and Des Sources.

	Nom/Name	Adresse/Address	Tel.	Signature
132	GIRISH PATEL	161 RUE BARCELONE	514-685-8292	
133	SAVITABEN PATEL	161 RUE BARCELONE	514-685-8292	
134	Vikal Patel	137 Rue Barcelone	514-683-4847	
135	Percey Thaman	165 Rue Barcelon	514-679-6399	
136	Nitya Zachan	165 Rue Bivolar	514-516-6925	
137				
138				
139				
140				
141				
142				
143				
144				
145				
146				
147				
148				
149				
150				